



EH20

User manual - Manuel utilisateur - Benutzerhandbuch
Manual de usuario - Manuale utente
Gebruikershandleiding - Användarmanual
Instrukcja obsługi - Kullanıcı kılavuzu

FR

CONTENU

Casque sans fil
Récepteur USB/USB-C WiFi 2,4 GHz
Câble jack 3,5 mm
Câble USB-C
Pochette spéciale VIP
Manuel d'utilisation
Document de conformité
Réglementation et normes

SPÉCIFICATION DU PRODUIT

Trois modes de connexion : WiFi 2,4 GHz, Bluetooth et filaire
Compatibilité PC, Mac, PS5*, PS4* et Switch*
Mode son 7.1 Virtuel
Distance de transmission : 10 mètres
Diamètre des haut-parleurs : 50 mm
Impédance : 20 Ohm
Batterie polymère 1000 mAh
Autonomie : 30 heures
Temps de recharge : 3 heures
Rétroéclairage RGB à 7 couleurs
Microphone flexible omnidirectionnel
Faible latence
Arceau réglable

* Compatible via les modes WiFi 2,4 GHz et filaire uniquement.

EN

CONTENT

Wireless headset
USB/USB-C WiFi 2.4 GHz receiver
3.5 mm jack cable
USB-C cable
Special VIP pouch
User manual
Compliance document
Regulations and standards

PRODUCT SPECIFICATION

Three connection modes: 2.4 GHz WiFi, Bluetooth, and wired
Compatibility with PC, Mac, PS5*, PS4*, and Switch*
Virtual 7.1 sound mode
Transmission distance: 10 meters
Speaker diameter: 50 mm
Impedance: 20 Ohms
1000 mAh polymer battery
Battery life: 30 hours
Charging time: 3 hours
RGB backlighting with 7 colors
Flexible omnidirectional microphone
Low latency
Adjustable headband

* Compatible via 2.4 GHz WiFi and wired modes only.

DE

INHALT

Kabelloses Headset
USB/USB-C WiFi 2,4 GHz Empfänger
3,5 mm Klinkenkabel
USB-C Kabel
Spezielle VIP Tasche
Benutzerhandbuch
Konformitätsdokument
Vorschriften und Normen

PRODUKTSPEZIFIKATION

Drei Verbindungsmodi: 2,4 GHz WiFi, Bluetooth und kabelgebunden
Kompatibilität mit PC, Mac, PS5*, PS4* und Switch*
Virtueller 7.1-Soundmodus
Übertragungsdistanz: 10 Meter
Lautstärkedurchmesser: 50 mm
Impedanz: 20 Ohm
Polymerbatterie 1000 mAh
Akkulaufzeit: 30 Stunden
Ladezeit: 3 Stunden
RGB-Hintergrundbeleuchtung mit 7 Farben
Flexibles, omnidirektionales Mikrofon
Niedrige Latenz
Verstellbares Kopfband

* Kompatibel nur über 2,4 GHz WiFi- und kabelgebundene Modi.

ES

CONTENIDO

Auriculares inalámbricos
Receptor USB/USB-C WiFi 2,4 GHz
Cable jack de 3,5 mm
Cable USB-C
Bolsa especial VIP
Manual de usuario
Documento de conformidad
Regulaciones y normas

ESPECIFICACIÓN DEL PRODUCTO

Tres modos de conexión: WiFi 2,4 GHz, Bluetooth y por cable
Compatibilidad con PC, Mac, PS5*, PS4* y Switch*
Modo de sonido 7.1 virtual
Distancia de transmisión: 10 metros
Diámetro de los altavoces: 50 mm
Impedancia: 20 Ohmios
Batería de polímero de 1000 mAh
Autonomía: 30 horas
Tiempo de carga: 3 horas
Retroiluminación RGB con 7 colores
Micrófono flexible omnidireccional
Baja latencia
Diadema ajustable

* Compatible solo con modos WiFi de 2,4 GHz y por cable.

SE

INNEHÅLL

Trådlöst headset
USB/USB-C WiFi 2,4 GHz mottagare
3,5 mm jackkabel
USB-C kabel
Speciell VIP-väska
Bruksanvisning
Efterlevnadsdokument
Regler och standarder

PRODUKTSPECIFIKATION

Tre anslutningslagen: 2,4 GHz WiFi, Bluetooth och kabelanslutning
Kompatibel med PC, Mac, PS5*, PS4* och Switch*
Virtuell 7.1 ljudlage
Överföringsavstånd: 10 meter
Högtalardiameter: 50 mm
Impedans: 20 Ohm
Polymerbatteri 1000 mAh
Batteritid: 30 timmar
Laddningstid: 3 timmar
RGB-bakgrundsbelysning med 7 färger
Flexibel allriktad mikrofon
Låg latens
Justerbar huvudband

* Kompatibel endast via 2,4 GHz WiFi- och trådbundna lagen.

IT

CONTENUTO

Cuffie wireless
Ricevitore USB/USB-C WiFi 2,4 GHz
Cavo jack 3,5 mm
Cavo USB-C
Pochette speciale VIP
Manuale d'uso
Documento di conformita
Regolamenti e norme

SPECIFICHE DEL PRODOTTO

Tre modalità di connessione: WiFi 2,4 GHz, Bluetooth e cablata
Compatibilità con PC, Mac, PS5*, PS4* e Switch*
Modalità audio virtuale 7.1
Distanza di trasmissione: 10 metri
Diámetro degli altoparlanti: 50 mm
Impedenza: 20 Ohm
Batteria al polimero 1000 mAh
Autonomia: 30 ore
Tempo di ricarica: 3 ore
Retroilluminazione RGB con 7 colori
Microfono flessibile omnidirezionale
Bassa latenza
Archetto regolabile

* Compatibile solo tramite modalità WiFi 2,4 GHz e cablata.

PL

SPIS TREŚCI

Bezprzewodowy zestaw słuchawkowy
Odbiornik USB/USB-C WiFi 2,4 GHz
Kabel jack 3,5 mm
Kabel USB-C
Specjalna torba VIP
Instrukcja obsługi
Dokument zgodności
Przepisy i normy

SPECYFIKACJA PRODUKTU

Trzy tryby połączenia: WiFi 2,4 GHz, Bluetooth i przewodowe
Kompatybilność z PC, Mac, PS5*, PS4* i Switch*
Wirtualny dźwięk 7.1
Zasięg transmisji: 10 metrów
Średnica głośników: 50 mm
Impedancja: 20 Ohm
Bateria polimerowa 1000 mAh
Czas pracy: 30 godzin
Czas ładowania: 3 godziny
Podświetlenie RGB w 7 kolorach
Elastyczny mikrofon wielokierunkowy
Niska latencja
Regulowany pałąk

NL

INHOUD

Draadloze headset
USB/USB-C WiFi 2,4 GHz ontvanger
3,5 mm jackkabel
USB-C kabel
Speciale VIP tas
Gebruikershandleiding
Conformiteitsdocument
Regelgeving en normen

PRODUCTSPECIFICATIE

Tre modalità di connessione: WiFi 2,4 GHz, Bluetooth e cablata
Compatibilità con PC, Mac, PS5*, PS4* e Switch*
Modalità audio virtuale 7.1
Distanza di trasmissione: 10 metri
Diámetro degli altoparlanti: 50 mm
Impedenza: 20 Ohm
Batteria al polimero 1000 mAh
Autonomia: 30 ore
Tempo di ricarica: 3 ore
Retroilluminazione RGB con 7 colori
Microfono flessibile omnidirezionale
Bassa latenza
Archetto regolabile

* Compatibile solo tramite modalità WiFi 2,4 GHz e cablata.

TR

İÇERİK

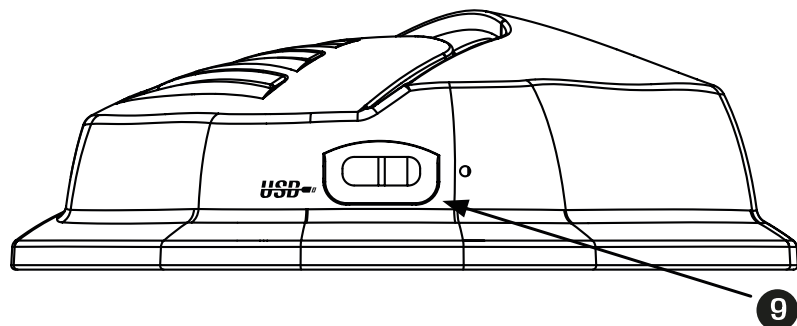
Kablosuz kulaklık
USB/USB-C WiFi 2,4 GHz alıcısı
3,5 mm jak kablosu
USB-C kablosu
Özel VIP kılıf
Kullanım kılavuzu
Uyumluluk belgesi
Mevzuatlar ve standartlar

ÜRÜN ÖZELLİKLERİ

Üç bağlantı modu: 2,4 GHz WiFi, Bluetooth ve kablolu
PC, Mac, PS5*, PS4* ve Switch* ile uyumluluk
Sanal 7.1 ses modu
İletim mesafesi: 10 metre
Hoparlör çapı: 50 mm
Empedans: 20 Ohm
1000 mAh polimer batarya
Pil ömrü: 30 saat
Şarj süresi: 3 saat
7 renkli RGB arka aydınlatma
Esnek, çok yönlü mikrofon
Düşük gecikme
Ayarlanabilir kafa bandı

* Sadece 2,4 GHz WiFi ve kablolu modlarla uyumludur.

BATTERY / BATTERIE / AKKU / BATERIA / BATTERIA / BATTERIJ / BATTERI / BATERIA / PIL



ENGLISH

Plug the USB-C to USB-A cable to charge your headset. The nearby indicator light turns red when the battery is charging and green once the charging is complete.

FRANÇAIS

Branchez le câble USB-C vers USB-A pour recharger votre casque. Le témoin lumineux à proximité s'allume en rouge lorsque la batterie est en cours de charge et en vert une fois la recharge terminée.

DEUTSCH

Schließen Sie das USB-C-zu-USB-A-Kabel an, um Ihr Headset aufzuladen. Die nahegelegene Kontrollleuchte leuchtet rot, wenn der Akku geladen wird, und grün, sobald das Laden abgeschlossen ist.

ESPAÑOL

Conecte el cable USB-C a USB-A para cargar sus auriculares. El indicador luminoso cercano se ilumina en rojo cuando la batería se está cargando y en verde una vez que la carga se haya completado.

ITALIANO

Collega il cavo USB-C a USB-A per ricaricare le cuffie. La spia luminosa vicina si accende in rosso quando la batteria è in carica e in verde una volta che la ricarica è completata.

NEDERLANDS

Sluit de USB-C naar USB-A-kabel aan om je koptelefoon op te laden. Het nabijgelegen indicatielampje brandt rood wanneer de batterij wordt opgeladen en groen zodra het opladen is voltooid.

SVENSKA

Anslut USB-C till USB-A-kablen för att ladda ditt headset. Den närliggande indikatorlampan lyser rött när batteriet laddas och grönt när laddningen är klar.

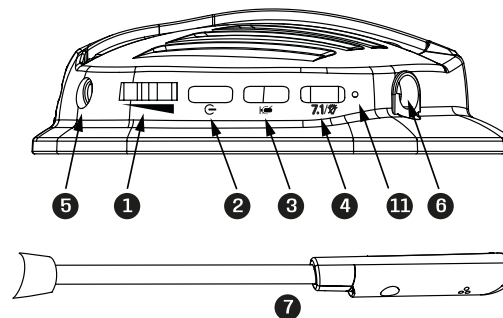
POLSKI

Podłącz kabel USB-C do USB-A, aby naładować słuchawki. Położona w pobliżu dioda zaświeci się na czerwono, gdy bateria się ładuje, i na zielono, gdy ładowanie zostanie zakończone.

TÜRKLER

Kulaklığınızı şarj etmek için USB-C'den USB-A'ya kabloyu bağlayın. Yakındaki gösterge ışığı, pil şarj olurken kırmızıya döner ve şarj tamamlandığında yeşil yanar.

DESCRIPTION / DESCRIPTION / BESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN / DESCRIZIONE / BESCHRIJVING / BESKRIVNING / OPIS / AÇIKLAMA



ENGLISH

1. Volume dial
2. POWER ¹
3. Microphone MUTE
4. 7.1 Mode / Backlight ²
5. 3.5 mm jack port
6. Microphone port
7. Detachable flexible microphone
8. USB/USB-C receiver
9. USB-C port
10. Bluetooth / 2.4 GHz WiFi mode switch ³
11. Indicator light

¹ Press and hold the POWER button to turn on the headset.

² Tap twice to toggle the backlight.

³ The indicator light (11) nearby lights up green when the 2.4 GHz WiFi mode is selected and blue when the Bluetooth mode is selected.

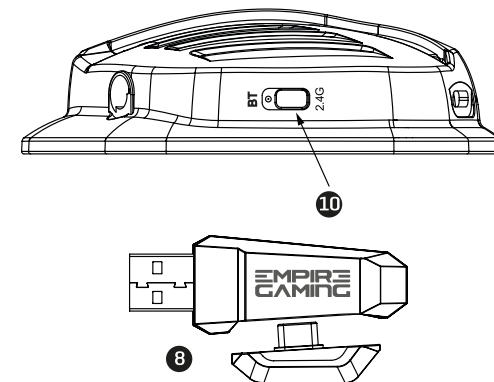
DEUTSCH

1. Lautstärkeregler
2. POWER ¹
3. Mikrofon MUTE
4. 7.1-Modus / Hintergrundbeleuchtung ²
5. 3,5-mm-Klinkenanschluss
6. Mikrofonanschluss
7. Abnehmbares flexibles Mikrofon
8. USB/USB-C-Empfänger
9. USB-C-Anschluss
10. Bluetooth- / 2,4-GHz-WLAN-Modusschalter ³
11. Kontrollleuchte

¹ Halten Sie die POWER-Taste gedrückt, um das Headset einzuschalten.

² Tippen Sie zweimal, um die Hintergrundbeleuchtung ein- oder auszuschalten.

³ Die nahegelegene Kontrollleuchte (11) leuchtet grün, wenn der 2,4-GHz-WLAN-Modus ausgewählt ist, und blau, wenn der Bluetooth-Modus ausgewählt ist.



FRANÇAIS

1. Molette de volume
2. POWER ¹
3. Microphone MUTE
4. Mode 7.1 / Retroéclairage ²
5. Port jack 3,5 mm
6. Port microphone
7. Microphone flexible détachable
8. Récepteur USB/USB-C
9. Port USB-C
10. Interrupteur mode Bluetooth / WiFi 2,4 GHz ³
11. Témoin lumineux

¹ Maintenez le bouton POWER pour allumer le casque.

² Appuyez deux fois pour activer/désactiver le retroéclairage.

³ Le témoin lumineux (11) à proximité s'allume en vert lorsque le mode WiFi 2,4 GHz est sélectionné et en bleu lorsque le mode Bluetooth est sélectionné.

ESPAÑOL

1. Rueda de volumen
2. POWER ¹
3. Silenciar microfono
4. Modo 7.1 / Retroiluminación ²
5. Puerto jack de 3,5 mm
6. Puerto de microfono
7. Microfono flexible desmontable
8. Receptor USB/USB-C
9. Puerto USB-C
10. Interruptor de modo Bluetooth / WiFi 2.4 GHz ³
11. Luz indicadora

¹ Mantén presionado el botón POWER para encender el auricular.

² Toque dos veces para activar/desactivar la retroiluminación.

³ El indicador luminoso (11) cercano se ilumina en verde cuando se selecciona el modo WiFi de 2,4 GHz y en azul cuando se selecciona el modo Bluetooth.

ITALIANO

- 1. Rotella del volume
- 2. POWER ¹
- 3. Microfono MUTE
- 4. Modalità 7.1 / Retroilluminazione ²
- 5. Porta jack 3,5 mm
- 6. Porta microfono
- 7. Microfono flessibile rimovibile
- 8. Ricevitore USB/USB-C
- 9. Porta USB-C
- 10. Interruttore modalità Bluetooth / WiFi 2,4 GHz ³
- 11. Spia luminosa

¹ Tieni premuto il pulsante POWER per accendere le cuffie.

² Tocca due volte per attivare/disattivare la retroilluminazione.

³ La spia luminosa (11) nelle vicinanze si accende in verde quando viene selezionata la modalità WiFi a 2,4 GHz e in blu quando viene selezionata la modalità Bluetooth.

SVENSKA

- 1. Volymratt
- 2. POWER ¹
- 3. Mikrofon MUTE
- 4. 7.1-läge / Bakgrundsbelysning ²
- 5. 3,5 mm jackport
- 6. Mikrofonport
- 7. Avtagbar flexibel mikrofon
- 8. USB/USB-C-mottagare
- 9. USB-C-port
- 10. Bluetooth-/2,4 GHz WiFi-lagesbrytare ³
- 11. Indikatorlampan

¹ Håll ned POWER-knappen för att slå på headsetet.

² Tryck två gånger för att aktivera/stänga av bakgrundsbelysningen.

³ Indikatorlampan (11) i närheten lysar grönt när WiFi-laget 2,4 GHz är valt och blått när Bluetooth-laget är valt.

TÜRKLER

- 1. Ses düğmesi
- 2. POWER ¹
- 3. Mikrofon KAPALI (MUTE)
- 4. 7.1 Modu / Arka aydınlatma ²
- 5. 3,5 mm jak girişi
- 6. Mikrofon girişi
- 7. Çıkarılabilir esnek mikrofon
- 8. USB/USB-C alıcısı
- 9. USB-C girişi
- 10. Bluetooth / 2,4 GHz WiFi modu anahtarı ³
- 11. Gösterge ışığı

¹ Arka ışığı açıp kapatmak için iki kez dokun.

² Kulaklığı açmak için POWER düğmesini basılı tutun.

³ Yakındaki gösterge ışığı (11), 2,4 GHz WiFi modu seçildiğinde yeşil, Bluetooth modu seçildiğinde mavi renkte yanar.

NEDERLANDS

- 1. Volumeknop
- 2. POWER ¹
- 3. Microfoon MUTE
- 4. 7.1-modus / Achtergrondverlichting ²
- 5. 3,5 mm jack-poort
- 6. Microfoonpoort
- 7. Afneembare flexibele microfoon
- 8. USB/USB-C-ontvanger
- 9. USB-C-poort
- 10. Bluetooth- / 2,4 GHz WiFi-modusschakelaar ³
- 11. Indicatie lampje

¹ Houd de POWER-knop ingedrukt om de headset in te schakelen.

² Tik twee keer om de achtergrondverlichting in te schakelen/uit te schakelen.

³ Het lampje (11) in de buurt licht groen op wanneer de 2,4 GHz WiFi-modus is geselecteerd en blauw wanneer de Bluetooth-modus is geselecteerd.

POLSKI

- 1. Pokrętło głośności
- 2. POWER ¹
- 3. Wyciszenie mikrofonu
- 4. Tryb 7.1 / Podświetlenie ²
- 5. Port jack 3,5 mm
- 6. Port mikrofonu
- 7. Ołączany elastyczny mikrofon
- 8. Odbiornik USB/USB-C
- 9. Port USB-C
- 10. Przełącznik trybu Bluetooth / WiFi 2,4 GHz ³
- 11. Wskaznik świetlny

¹ Przytrzymaj przycisk POWER, aby włączyć słuchawki.

² Nacisnij dwukrotnie, aby włączyć/wyłączyć podświetlenie.

³ Kontrolka (11) w pobliżu zapala się na zielono, gdy wybrany jest tryb WiFi 2,4 GHz, i na niebiesko, gdy wybrany jest tryb Bluetooth.

WIFI 2,4 GHZ

ENGLISH

Set the headset to WiFi 2.4 GHz mode using the switch (10) and then turn it on using the POWER button (2). The indicator light (11) blinks green. Insert the WiFi 2.4 GHz USB/USB-C receiver (8) into a USB port on your computer or console and wait a few seconds. Once the connection is successful, the indicator light (11) stops blinking and remains solid green.

FRAANÇAIS

Positionnez le casque en mode WiFi 2,4 GHz via l'interrupteur (10) puis allumez celui-ci via le bouton POWER (2). Le témoin lumineux (11) clignote en vert. Insérez le récepteur WiFi 2,4 GHz USB/USB-C (8) sur un port USB de votre ordinateur ou console et patientez quelques secondes. Une fois la connexion réussie, le témoin lumineux (11) arrête de clignoter et reste vert fixe.

DEUTSCH

Stellen Sie das Headset auf WiFi 2,4 GHz-Modus ein, indem Sie den Schalter (10) verwenden, und schalten Sie es dann mit der POWER-Taste (2) ein. Die Kontrollleuchte (11) blinkt grün. Stecken Sie den WiFi 2,4 GHz USB/USB-C-Empfänger (8) in einen USB-Anschluss Ihres Computers oder Ihrer Konsole und warten Sie einige Sekunden. Sobald die Verbindung erfolgreich hergestellt ist, hört die Kontrollleuchte (11) auf zu blinken und bleibt dauerhaft grün.

ESPAÑOL

Coloque el auricular en modo WiFi 2.4 GHz mediante el interruptor (10) y luego enciéndalo con el botón POWER (2). El indicador luminoso (11) parpadea en verde. Inserte el receptor WiFi 2.4 GHz USB/USB-C (8) en un puerto USB de su ordenador o consola y espere unos segundos. Una vez que la conexión se haya realizado con éxito, el indicador luminoso (11) dejará de parpadear y permanecerá verde fijo.

ITALIANO

Imposta le cuffie in modalità WiFi 2.4 GHz utilizzando l'interruttore (10) e accendile con il pulsante POWER (2). La spia luminosa (11) lampeggia in verde. Inserisci il ricevitore WiFi 2.4 GHz USB/USB-C (8) in una porta USB del tuo computer o della tua console e attendi qualche secondo. Una volta stabilita la connessione, la spia luminosa (11) smetterà di lampeggiare e rimarrà fissa verde.

NEDERLANDS

Zet de headset in de WiFi 2,4 GHz-modus met de schakelaar (10) en zet deze vervolgens aan met de POWER-knop (2). Het indicatielampje (11) knippert groen. Steek de WiFi 2,4 GHz USB/USB-C ontvanger (8) in een USB-poort van uw computer of console en wacht een paar seconden. Zodra de verbinding succesvol is, stopt het indicatielampje (11) met knippen en blijft het constant groen.

SVENSKA

Ställ in headsetet på WiFi 2.4 GHz-läge med strömbrytaren (10) och slå på det med POWER-knappen (2). Indikatorlampan (11) blinkar grönt. Sätt in WiFi 2,4 GHz USB/USB-C-mottagaren (8) i en USB-port på din dator eller spelkonsol och vänta några sekunder. När anslutningen är lyckad slutar indikatorlampan (11) att blinka och förblir grönt fast.

POLSKI

Ustaw słuchawki na tryb WiFi 2,4 GHz za pomocą przełącznika (10), a następnie włącz je przyciskiem POWER (2). Wskaznik świetlny (11) miga na zielono. Włóż odbiornik WiFi 2,4 GHz USB/USB-C (8) do portu USB w komputerze lub konsoli i poczekaj kilka sekund. Po pomyślnym nawiązaniu połączenia wskaznik świetlny (11) przestanie migać i pozostanie stały zielony.

TÜRKLER

Kulaklığı WiFi 2,4 GHz moduna geçirin, anahtar (10) ile ayarlayın ve ardından POWER düğmesi (2) ile açın. Gösterge ışığı (11) yeşil renkte yanıp söner. WiFi 2,4 GHz USB/USB-C alıcısını (8) bilgisayarınızın veya konsolunuzun USB portuna takın ve birkaç saniye bekleyin. Bağlantı başarılı olduğunda, gösterge ışığı (11) yanıp sönmeyi durdurur ve sabit yeşil kalır.

BLUETOOTH

ENGLISH

Set the headset to Bluetooth mode using the switch (10), then turn it on using the POWER button (2). The indicator light (11) blinks blue. Search for and select 'EG-H20-BT' from the nearby devices. Once the connection is successful, the indicator light (11) will stop blinking and remain steady blue.

FRANÇAIS

Positionnez le casque en mode Bluetooth via l'interrupteur (10) puis allumez-le via le bouton POWER (2). Le témoin lumineux (11) clignote en bleu. Recherchez et sélectionnez 'EG-H20-BT' parmi les périphériques à proximité. Une fois la connexion réussie, le témoin lumineux (11) arrête de clignoter et reste bleu fixe.

DEUTSCH

Stellen Sie das Headset über den Schalter (10) in den Bluetooth-Modus und schalten Sie es dann über die POWER-Taste (2) ein. Die Kontrollleuchte (11) blinkt blau. Suchen und wählen Sie 'EG-H20-BT' aus den verfügbaren Geräten in der Nähe aus. Nach erfolgreicher Verbindung hört die Kontrollleuchte (11) auf zu blinken und bleibt dauerhaft blau.

ESPAÑOL

Coloque el auricular en modo Bluetooth utilizando el interruptor (10) y luego enciéndalo mediante el botón POWER (2). La luz indicadora (11) parpadea en azul. Busque y seleccione 'EG-H20-BT' entre los dispositivos cercanos. Una vez que la conexión sea exitosa, la luz indicadora (11) dejará de parpadear y permanecerá fija en azul.

ITALIANO

Imposta le cuffie in modalità Bluetooth tramite l'interruttore (10), quindi accendile tramite il pulsante POWER (2). La spia luminosa (11) lampeggia in blu. Cerca e seleziona 'EG-H20-BT' tra i dispositivi nelle vicinanze. Una volta stabilita la connessione, la spia luminosa (11) smette di lampeggiare e rimane fissa blu.

NEDERLANDS

Zet de headset in Bluetooth-modus met de schakelaar (10) en zet hem vervolgens aan met de POWER-knop (2). Het indicatielampje (11) knippert blauw. Zoek en selecteer 'EG-H20-BT' uit de nabije apparaten. Zodra de verbinding is gemaakt, stopt het indicatielampje (11) met knipperen en blijft het continu blauw.

SVENSKA

Sätt headsetet i Bluetooth-läge med omkopplaren (10) och slå sedan på det med POWER-knappen (2). Indikatorlampan (11) blinkar blått. Sök efter och välj 'EG-H20-BT' bland de närliggande enheterna. När anslutningen är lyckad slutar indikatorlampan (11) att blinka och förblir blå.

POLSKI

Ustaw słuchawki w trybie Bluetooth za pomocą przełącznika (10), a następnie włącz je za pomocą przycisku POWER (2). Świecąca dioda (11) miga na niebiesko. Wyszukaj i wybierz 'EG-H20-BT' spośród dostępnych urządzeń w pobliżu. Po pomyślnym połączeniu dioda (11) przestaje migać i świeci się na stałe na niebiesko.

TÜRKLER

Kulaklığı Bluetooth moduna geçirmek için anahtar (10) kullanın, ardından POWER düğmesi (2) ile açın. Göstergeler (11) mavi renkte yanıp söner. Yakındaki cihazlar arasında 'EG-H20-BT'yi arayın ve seçin. Bağlantı başarılı olduğunda, gösterge (11) yanıp sönmeyi durdurur ve sabit mavi olarak kalır.

WIRED / FILAIRE / KABELGEBUNDEN / CABLEADO / CABLAGGIO / BEDRAAD / TRÄDBUNDEN / PRZEWODOWY / KABLOLU

ENGLISH

The headset must not be connected via WiFi 2.4 GHz or Bluetooth for wired use. Plug the included 3.5 mm jack cable into the 3.5 mm jack port on the headset (5) and connect it to a 3.5 mm jack port on your computer or console. In wired mode, all buttons and functions of the headset are inactive.

FRANÇAIS

Le casque ne doit pas être connecté en mode WiFi 2,4 GHz ou Bluetooth pour une utilisation en mode filaire. Branchez le câble jack 3,5 mm inclus sur le port jack 3,5 mm du casque (5) et reliez celui-ci à un port jack 3,5 mm de votre ordinateur ou console. En mode filaire, tous les boutons et fonctions du casque sont inactifs.

DEUTSCH

Das Headset darf für die kabelgebundene Nutzung nicht über WiFi 2,4 GHz oder Bluetooth verbunden sein. Stecken Sie das enthaltene 3,5-mm-Kabel in den 3,5-mm-Anschluss des Headsets (5) und verbinden Sie es mit einem 3,5-mm-Anschluss Ihres Computers oder Ihrer Konsole. Im kabelgebundenen Modus sind alle Tasten und Funktionen des Headsets inaktiv.

ESPAÑOL

El auricular no debe estar conectado en modo WiFi de 2,4 GHz ni Bluetooth para usarlo en modo cableado. Conecte el cable jack de 3,5 mm incluido en el puerto jack de 3,5 mm del auricular (5) y conéctelo a un puerto jack de 3,5 mm de su ordenador o consola. En modo cableado, todos los botones y funciones del auricular están inactivos.

ITALIANO

Le cuffie non devono essere connesse in modalità WiFi 2,4 GHz o Bluetooth per l'uso in modalità cablata. Collega il cavo jack da 3,5 mm incluso alla porta jack da 3,5 mm delle cuffie (5) e collegalo a una porta jack da 3,5 mm del computer o della console. In modalità cablata, tutti i pulsanti e le funzioni delle cuffie sono inattivi.

NEDERLANDS

De headset mag niet verbonden zijn via WiFi 2,4 GHz of Bluetooth voor bedraad gebruik. Sluit de meegeleverde 3,5 mm jack-kabel aan op de 3,5 mm jack-poort van de headset (5) en verbind deze met een 3,5 mm jack-poort op uw computer of console. In bedrade modus zijn alle knoppen en functies van de headset inactief.

SVENSKA

Hörluren ska inte vara anslutna via WiFi 2,4 GHz eller Bluetooth för användning i kabelbundet läge. Anslut den medföljande 3,5 mm jack-kabeln till 3,5 mm jack-porten på hörlurarna (5) och koppla den till en 3,5 mm jack-port på din dator eller spelkonsol. I kabelbundet läge är alla knappar och funktioner på hörlurarna inaktiva.

POLSKI

Słuchawki nie powinny być połączone przez WiFi 2,4 GHz ani Bluetooth do użytku przewodowego. Podłącz dołączony kabel jack 3,5 mm do portu jack 3,5 mm w słuchawkach (5) i podłącz go do portu jack 3,5 mm w komputerze lub konsoli. W trybie przewodowym wszystkie przyciski i funkcje słuchawek są nieaktywne.

TÜRKLER

Kulaklık, kablolu kullanım için WiFi 2,4 GHz veya Bluetooth ile bağlantılı olmamalıdır. Dahil edilen 3,5 mm jak kablосunu kulaklığın (5) 3,5 mm jak portuna takın ve bunu bilgisayarınızdaki veya konsoldaki 3,5 mm jak portuna bağlayın. Kablolu modda, kulaklığın tüm düğmeleri ve işlevleri devre dışıdır.

DÉPANNAGE / TROUBLESHOOTING / FEHLERBEHEBUNG / SOLUCIÓN DE PROBLEMAS / RISOLUZIONE DEI PROBLEMI / PROBLEEMOPLOSSING / FELSÖKNING / ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW / SORUN GIDERME

ENGLISH

In case of loss of connection with the 2.4 GHz USB WiFi receiver, to re-pair the headset with the receiver, follow the steps below in order:

1. Turn off the headset and unplug the 2.4 GHz USB WiFi receiver.
2. Press and hold the POWER (2) and 7.1 Mode (4) buttons until you hear a 'Pairing' sound. The indicator light (11) blinks rapidly in green.
3. Plug the 2.4 GHz USB WiFi receiver into your device or console, then wait a few seconds. Once the connection is established, the indicator light (11) will stop blinking and stay solid green.

FRANÇAIS

En cas de perte de connexion avec le récepteur USB WiFi 2,4 GHz, pour reappairer le casque avec le récepteur, suivez dans l'ordre les étapes ci-dessous :

1. Éteignez le casque et débranchez le récepteur USB WiFi 2,4 GHz.
2. Pressez et maintenez les boutons POWER (2) et Mode 7.1 (4) jusqu'à entendre un signal sonore 'Pairing'. Le témoin lumineux (11) clignote rapidement en vert.
3. Branchez le récepteur WiFi USB 2,4 GHz sur votre appareil ou console puis patientez quelques secondes. Une fois la connexion établie, le témoin lumineux (11) arrête de clignoter et reste vert fixe.

DEUTSCH

Falls die Verbindung zum 2.4 GHz USB-WiFi-Empfänger verloren geht, um das Headset wieder mit dem Empfänger zu koppeln, folgen Sie bitte in der Reihenfolge den folgenden Schritten:

1. Schalten Sie das Headset aus und trennen Sie den 2,4 GHz USB-WiFi-Empfänger.
2. Drücken und halten Sie die Tasten POWER (2) und 7.1 Mode (4), bis Sie ein 'Pairing'-Signal hören. Die Kontrollleuchte (11) blinkt schnell grün.
3. Stecken Sie den 2,4 GHz USB-WiFi-Empfänger in Ihr Gerät oder Ihre Konsole und warten Sie einige Sekunden. Sobald die Verbindung hergestellt ist, hört die Kontrollleuchte (11) auf zu blinken und bleibt dauerhaft grün.

ESPAÑOL

En caso de pérdida de conexión con el receptor USB WiFi de 2,4 GHz, para volver a emparejar el auricular con el receptor, siga los pasos a continuación en orden:

1. Apague el auricular y desconecte el receptor USB WiFi de 2,4 GHz.
2. Presione y mantenga presionados los botones POWER (2) y Modo 7.1 (4) hasta que escuche un sonido de 'Pairing'. La luz indicadora (11) parpadea rápidamente en verde.
3. Conecte el receptor WiFi USB de 2,4 GHz a su dispositivo o consola y espere unos segundos. Una vez establecida la conexión, la luz indicadora (11) dejará de parpadear y permanecerá fija en verde.

ITALIANO

In caso di perdita di connessione con il ricevitore USB WiFi 2,4 GHz, per riaccoppiare le cuffie con il ricevitore, segui i passaggi seguenti nell'ordine:

1. Spegni le cuffie e scollega il ricevitore USB WiFi 2,4 GHz.
2. Premi e tieni premuti i pulsanti POWER (2) e 7.1 Mode (4) finché non senti un segnale acustico di 'Pairing'. La spia luminosa (11) lampeggia rapidamente in verde.
3. Collega il ricevitore WiFi USB 2,4 GHz al tuo dispositivo o alla tua console e attendi alcuni secondi. Una volta stabilita la connessione, la spia luminosa (11) smetterà di lampeggiare e rimarrà verde fissa.

NEDERLANDS

In geval van verlies van verbinding met de 2,4 GHz USB WiFi-ontvanger, volg de onderstaande stappen in de volgorde om de headset opnieuw met de ontvanger te koppelen:

1. Zet de headset uit en haal de 2,4 GHz USB WiFi-ontvanger uit de poort.
2. Druk de knoppen POWER (2) en 7.1 Mode (4) in en houd ze ingedrukt totdat u een 'Pairing'-geluid hoort. Het indicatielampje (11) knippert snel groen.
3. Steek de 2,4 GHz USB WiFi-ontvanger in uw apparaat of console en wacht een paar seconden. Zodra de verbinding is gemaakt, stopt het indicatielampje (11) met knipperen en blijft het continu groen.

SVENSKA

Vid förlust av anslutning till USB WiFi-mottagaren 2,4 GHz, för att återkoppla hörlurarna med mottagaren, följ stegen nedan i ordning:

1. Stäng av hörlurarna och koppla ur USB WiFi-mottagaren 2,4 GHz.
2. Håll ned knapparna POWER (2) och 7.1 Mode (4) tills du hör ett 'Pairing'-ljud. Indikatorlampan (11) blinkar snabbt i grönt.
3. Anslut 2,4 GHz USB WiFi-mottagaren till din enhet eller spelkonsol och vänta några sekunder. När anslutningen är etablerad kommer indikatorslampan (11) att sluta blinka och förbli fast grön.

POLSKI

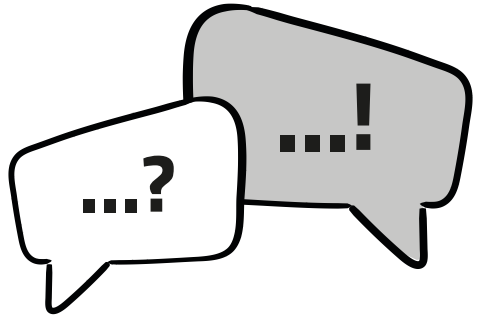
W przypadku utraty połączenia z odbiornikiem USB WiFi 2,4 GHz, aby ponownie sparować słuchawki z odbiornikiem, wykonaj poniższe kroki w podanej kolejności:

1. Wyłącz słuchawki i odłącz odbiornik USB WiFi 2,4 GHz.
2. Naciśnij i przytrzymaj przyciski POWER (2) i 7.1 Mode (4), aż usłyszysz dźwięk 'Pairing'. Lampka wskaznikowa (11) miga szybko na zielono.
3. Podłącz odbiornik WiFi USB 2,4 GHz do swojego urządzenia lub konsoli, a następnie poczekaj kilka sekund. Po nawiązaniu połączenia lampka wskaznikowa (11) przestanie migać i pozostanie stale zielona.

TÜRKLER

2.4 GHz USB WiFi alıcısıyla bağlantı kayboldugunda, kulaklığı alıcıyla yeniden eşlemek için aşağıdaki adımları sırayla izleyin:

1. Kulaklığı kapatın ve 2.4 GHz USB WiFi alıcısını çıkarın.
2. POWER (2) ve 7.1 Mode (4) düğmelerine basın ve 'Pairing' sesini duyana kadar basılı tutun. Göstergeler ışığı (11) hızlı bir şekilde yeşil renkte yanıp soner.
3. 2.4 GHz USB WiFi alıcısını cihazınıza veya konsolunuza takın ve birkaç saniye bekleyin. Bağlantı kurulduğunda, göstergeler ışığı (11) yanıp sönmeyi bırakacak ve sabit yeşil kalacaktır.



Need help? Contact us

Besoin d'aide ? Contactez-nous

Brauchen Sie Hilfe? Kontaktieren Sie uns

¿Necesitas ayuda? Contáctanos

Hai bisogno di aiuto? Contattaci

Hulp nodig? Neem contact met ons op

Behöver du hjälp? Kontakta oss

Potrzebujesz pomocy? Skontaktuj się z nami

Yardıma mı ihtiyacınız var? Bize ulaşın



support@empiregaming.eu



www.empiregaming.eu

MODEL : OE-HE-20RF

S/N :